

LIGHTLIFT 20.10

PERFORMANCE III S

**Wir erhöhen die Performance
Ihres Arbeitseinsatzes!**

- Erhöhte Korblast von 230 kg im gesamten Arbeitsbereich
- Arbeitshöhe 20 m und seitliche Reichweite 9.7 m bei vertikaler Bewegung parallel zur Fassade
- Breites Spektrum an Motoren erhältlich

Hinowa

Wir sind
vertreten
auf der Messe

Vertikal
days



Kran & Bühne

DAS MAGAZIN FÜR KRAN- UND ARBEITS-BÜHNEN-ANWENDER

16. Jahrgang Nr. 112

Vertikal Verlag
 Sundgauallee 15 · D-79114 Freiburg
 Tel.: 0761 897866-0 · Fax: 0761 8866814
 E-mail: info@vertikal.net
 ► www.vertikal.net

Rüdiger Kopf, Chefredaktion, rk@vertikal.net
 Alexander Ochs, Redaktion, ao@vertikal.net
 Tel.: 0761 897866-0 · Fax: 0761 8866814

Korrespondent GB/Irland
 Mark Darwin, md@vertikal.net

► **Anzeigenverkauf**

Deutschland, Österreich, Schweiz, Skandinavien:

Karlheinz Kopp, Vertikal Verlag,
 Sundgauallee 15 · D-79114 Freiburg
 Tel.: 0761 897866-15 · Fax: 0761 8866814
 E-mail: khk@vertikal.net

Frankreich, Belgien und Spanien:

Hamilton Pearman, 32 rue de la 8 mai 1945
 F-94510 La Queue en Brie, France.
 Tel : +33 (0)1 45 93 08 58 · Fax : +33 (0)1 45 93 08 99
 E-mail : hpearman@wanadoo.fr

Italien: Fabio Potestà, Mediapoint & Communications SRL,

Corte Lambruschini,
 Corso Buenos Aires 8, V Piano-Interno 7,
 I-16129 Genova, Italien.
 Tel: +39 010 570 4948 · Fax: +39 010 553 0088
 E-mail: info@mediapoint srl.it

Niederlande: Hans Aarse

39 Serengenstraat, 3295 RN,
 S-Gravendeel, Niederlande
 Tel.: +31(0)78 673 4007, Mobil: +31 (0)630 421042
 E-mail: ha@vertikal.net

UK, USA and all other areas:

Pam Penny
 PO box 6998 Brackley NN13 5WY. UK
 Tel.: +44 (0)8448 155900 Fax: +44 (0)1295 768223
 Email: pp@vertikal.net

► **Kleinanzeigen**

Karlheinz Kopp, Vertikal Verlag,
 Sundgauallee 15, D-79114 Freiburg
 Tel: 0761 897866-15 Fax: 0761 8866 814
 E-mail: khk@vertikal.net

Herausgeber: Leigh Sparrow
 Email: lws@vertikal.net

Layout: Artwork, Werbung & Design
 Wendlinger Str. 19, D-79111 Freiburg
 E-mail: rudat@artwork-design.de

Produktion + Verwaltung: Nicole Engesser

Ⓞ Nähere Informationen zu Inseraten in unserer britischen Schwesterzeitschrift **Cranes & Access** erhalten Sie auch unter obigen Adressen. **Kran & Bühne** erscheint achtmal pro Jahr. Der Jahresbezugspreis beträgt € 26,- (Einzel exemplar € 13,-). Namentlich gekennzeichnete Beiträge geben nicht unbedingt die Meinung der Redaktion wieder. Nachdruck nur mit ausdrücklicher Genehmigung des Verlages und unter voller Quellenangabe. Alle Rechte vorbehalten. Zur Zeit gilt die Anzeigenpreisliste Nr. 2. Abonnieren Sie Online unter ► www.vertikal.net

Druck: Quensen Druck + Verlag,
 Utermöhlestraße 9, D-31135 Hildesheim
 E-mail: info@quensen-druck.de

© The Vertikal Press Ltd 2013

ISSN 1436-7831

Mitglied von Ipfaf



Die Auflage unterliegt der Kontrolle der Informationsgemeinschaft zur Verbreitung von Werbeträgern.



Titelthema
 Drei Krane stemmen die Kraftarbeit am Pyramidenkogel in Kärnten, S. 17



Grundausstattung vs. High-End 29



„Wir haben Großes vor“ 40



Frisch vorgefahren 23



Mächtiges Sixpack 49



bauma at its best 36

INHALTSVERZEICHNIS

PANORAMA

Messekalender	5
Neuste Nachrichten	7
Palfinger präsentiert P900 / Superlift 3800 im Einsatz / Rothlehner sichert sich Denka	

MASCHINEN

Frisch vorgefahren	23
Lauter neue All-Terrain-Krane: Wohin man schaut, bevölkern neue Fahrzeugkrane die Palette, im kleinen wie im großen Segment. Alles Neue von Alexander Ochs.	
Grundausstattung vs. High-End	29
Über Trends und Neuerungen am Markt für Scherenbühnen berichtet Rüdiger Kopf.	
Mächtiges Sixpack	49
Mit seiner Großraupe CC 6800 fährt Maxikraft einen „heißen“ Einsatz in Österreich. Ein Einsatzbericht von <i>Kran & Bühne</i> .	

MENSCHEN

Top 20: Neue Rekordhöhen	17
Der ein oder andere hat seine Mietflotte verkleinert, doch insbesondere die Großen haben zum Teil kräftig ausgebaut. Den Überblick bekommen Sie mit der Top 20 von <i>Kran & Bühne</i> .	
Wasel jetzt ohne Breuer	19
Der große Kranvermieter firmiert um: Rüdiger Kopf spricht mit den Brüdern Thomas und Matthias Wasel über die Hintergründe.	
Haulottes neuer Mann	38
Seit einem halben Jahr leitet Thomas Stock die Geschicke von Haulotte	

Deutschland. Wer ist er? Das *Kran & Bühne*-Interview.

„Wir haben Großes vor“	40
Die Entwicklung des Genie ‚Superboom‘ SX-180 ist wegweisend. Alexander Ochs fragt den Terex AWP-Chef Matt Fearon nach den Wurzeln des Erfolgs.	

EVENTS

bauma at its best	36
Nicht nur Klima und Konjunktur sind der bauma hold: die 30. Ausgabe glänzt erneut von (fast) allen Seiten. Eindrücke von <i>Kran & Bühne</i> .	
Suisse macht publik	43
Nach Bern lädt zum Frühsommer die Suisse Public. <i>Kran & Bühne</i> blickt voraus.	
Ins Detail verliebt	47
„Sie ist ein Model und sie sieht gut aus“, trällerten einst Kraftwerk. Die ‚Modelshow Europe‘ in Ede ist Eldorado für Modellbauer und Modellbaufans, wie Jens Hadel weiß.	

WEBSEITENVERZEICHNIS 50

K&B's Liste wichtiger Internetadressen

K&B LADEN 52

Wie gelingt ein Anschlag? / Wie verhindert man ein Hängetrauma? / Was heißt wohltemperiert?

EINBLICK 53

Unser Foto des Monats und weitere Kurzmeldungen aus aller Welt

KLEINANZEIGEN 54